

Dodatok č. 4 k Dohode č. 432421338T22003/06

o rozpočítavání množství tepla dodaného konečnému spotřebiteli uzatvorenej v zmysle § 17 zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike súvisiacich a vykonávacích predpisov (ďalej len zákon)

Obchodné meno Právna forma Označenie registra	Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s. akciová spoločnosť Obch. register Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 3496/B, dňom 1.1.2005	Úrad pre reguláciu železničnej dopravy Rozpočtová organizácia Zriaďovacia listina Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky
Adresa PSČ, sídlo	Drieňová 24 820 09 Bratislava	Miletičova 19 820 05 Bratislava 25
ďalej len	dodávateľ	konečný spotrebiteľ
Štatutárny orgán: - meno - funkcia - meno - funkcia	predstavenstvo spoločnosti, v zastúpení Mgr. Matej Augustín predseda predstavenstva a generálny riaditeľ Ing. Jozef Pavúk člen predstavenstva	Ing. Peter Vrátny predseda
Spnomocnení k podpisu dohody: - meno - funkcia - meno - funkcia	Ing. Miroslav Michálek riaditeľ sekcie logistiky Ing. Peter Gajdoš vedúci oddelenia energetiky	Ing. Peter Vrátny predseda
IČO IČ DPH DIČ	35 914 921 SK2021920065 2021920065 Je platcom DPH.	30858003 SK2022080742 2022080742 Nie je platcom DPH
Bankové spojenie Číslo účtu / kód banky	Dexia banka Slovensko, a.s. 0490998001 / 5600	Štátna pokladnica 7000236517/8180
Adresa pre poštový styk	Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s. Sekcia logistiky, Oddelenie energetiky pracovisko Zvolen, Neresnícka 3396/66 960 02 Zvolen	Úrad pre reguláciu železničnej dopravy Miletičova 19 820 05 Bratislava 25
Adresa pre zasielanie faktúr	Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s. Sekcia účtovníctva a daní Drieňová 24 820 09 Bratislava	Úrad pre reguláciu železničnej dopravy Miletičova 19 820 05 Bratislava 25
Kontaktná osoba – dohoda Kontaktná osoba – príloha Telefón / fax E-mail	Ing. Jozef Pavúk 02-5025 5200 j.pavuk@zscargo.sk	Ing. Peter Vrátny 02-5025 5200
Kontaktná osoba - faktúry Telefón / fax E-mail	Iveta Kadlecová 02-5025 5200 kadlecova.iveta@zscargo.sk	Ing. Anna Černá 02-5025 5200 cerna.anna@zscargo.sk

Účel dodatku

Účelom tohto dodatku je upraviť vzájomné práva a povinnosti zmluvných strán.

Predmet dodatku

Týmto dodatkom sa zmluvné strany dohodli na zmene dohody č. 432421338T22003/06 zo dňa 19.04.2006 v odbernom mieste STPO Zvolen os. stanica o rozpočítavání množství tepla dodaného konečnému spotřebiteli nasledovne :

1. Článok IV. **Dohodnuté dodávky** sa nahrádza znením:

IV. Dohodnuté dodávky

Dohodnutá ročná dodávka tepla je 8 836,18 kWh a regulačný príkon 1,61 kW s rozdelením na jednotlivé mesiace podľa prílohy č. 1 k Vyhl. ÚRSO č. 630/2005 Z.z.

	kWh	kW		kWh	kW		kWh	kW		kWh	kW
január	1 632,48	0,28	apríl	791,37	0,14	júl	36,00	0,03	október	706,89	0,13
február	1 379,18	0,23	máj	119,86	0,03	august	36,00	0,03	november	1 214,57	0,19
marec	1 293,93	0,23	jún	36,00	0,03	september	119,66	0,03	december	1 470,24	0,26
I Q.	4 305,59	0,74	II Q.	947,23	0,20	III. Q.	191,66	0,09	IV. Q.	3 391,70	0,58

2. Článok V. Fakturácia sa nahrádza znením:

V. Fakturácia

1. Plnenie predmetu dohody sa bude faktúrovať štvrťročne. Za štvrťročné obdobie bude vystavená faktúra za opakované dodanie tepla najneskôr do konca príslušného štvrťroka.
2. Dodávateľ bude faktúrovať za opakované plnenie dodávky tepla podľa dohodnutého množstva tepla oceneného variabilnou zložkou ceny tepla a regulačného príkonu oceneného fixnou zložkou ceny tepla.
3. Dodávateľ po ukončení regulačného roku konečnému spotrebiteľovi vyfaktúruje najneskôr do 30.04. nasledujúceho roku formou dobropisu – ťarchopisu, rozdiel medzi dohodnutým množstvom tepla a skutočne dodaným množstvom tepla oceneným variabilnou zložkou ceny tepla.
4. Splatnosť faktúry je 14 dní odo dňa jej vystavenia. Dodávateľ je povinný odoslať faktúru konečnému spotrebiteľovi do 3 pracovných dní po jej vystavení. V prípade, že splatnosť faktúry prípadne na deň pracovného voľna alebo pracovného pokoja, bude sa za deň splatnosti považovať najbližší nasledujúci pracovný deň.
5. Dodávateľ zodpovedá, že faktúra bude obsahovať všetky náležitosti vyplývajúce zo Zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.
6. K faktúrovaným čiastkam bude faktúrovaná príslušná daň z pridanej hodnoty podľa platných predpisov.

3. Príloha č. 1A, **ŠPECIFIKÁCIA DODÁVKY A ODBERU TEPLA** sa nahrádza novou Prílohou č. 1B, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto dodatku

Platnosť a účinnosť dodatku

Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisania obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť 01.01.2009.

Zmluvné strany sa dohodli, že právne vzťahy medzi nimi vzniknuté od 01.01.2009 do dňa podpisania tohto dodatku sa budú riadiť ustanoveniami tohto dodatku.

Záverečné ustanovenia dodatku

1. Tento dodatok č. 4 je neoddeliteľnou súčasťou dohody č. 432421338T22003/06 a je vyhotovený v štyroch rovnopisoch, z ktorých dodávateľ aj konečný spotrebiteľ obdržia dva rovnopisy.

2. Zmluvné strany podpisom splnomocnených zástupcov potvrdzujú, že tento dodatok č. 4 k dohode č. 432421338T22003/06 vyjadruje ich slobodnú, vážnu, určitú a zrozumiteľnú vôľu, že celý obsah dodatku im je jasný a zrozumiteľný a že preto dodatok vlastnoručne podpisujú na znak súhlasu s ním.

V Bratislave dňa 26 MAR 2009

V Bratislave dňa 8.4.2009

Dodávateľ

Konečný spotrebiteľ

Ing. Miroslav Michálek, riaditeľ sekcie logistiky

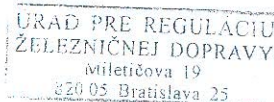
Pečiatka, meno, funkcia a podpis oprávnenej osoby
Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.

Ing. Peter Vrátny, predseda

Pečiatka, meno, funkcia a podpis oprávnenej osoby
Úrad pre reguláciu železničnej dopravy

Ing. Peter Gajdoš, vedúci oddelenia energetiky

Pečiatka, meno, funkcia a podpis oprávnenej osoby
Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.



ŠPECIFIKÁCIA DODÁVKY A ODBERU TEPLA

Príloha č.1B

PRÍLOHA č.1B k Dohode č. 432421338T22003/06 o rozpočítavaní množstva tepla dodaného konečnému spotrebiteľovi

Dodávateľ: Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.
Drieňová 24, 820 09 Bratislava

Objekt spotreby dodávateľa	Objekt rozpočítavania dodávateľa m ³	Plán spotreby tepla kWh/rok	Regulačný príkon kW
STPO osobná stanica - Zvolen	5 989,58	858 000	151,92

Konečný spotrebiteľ: Úrad pre reguláciu železničnej dopravy
Miletičova 19, 820 05 Bratislava 25

Dodávka tepla pre konečného spotrebiteľa na :

a/ vykurovanie je určená na základe - obostavaného objemu vykurovaného priestoru a podielu na využívanie spoločných priestorov

b/ prípravu teplej úžitkovej vody je určená - na základe počtu osobomesiacov

Priestory rozpočítavania konečného spotrebiteľa podľa a/		Priestory rozpočítavania konečného spotrebiteľa podľa b/	
priestor	m ³	počet výtokov	počet osobomesiacov
I. poschodie miestnosť č.249 - kancelária	47,10	-	
I. poschodie miestnosť č. 251 - umývárň	13,80	-	2/12

Spolu:

priestor	60,90	-	2/12
----------	-------	---	------

Spolu ÚK+TÚV v kWh (plán):

8 836,18	8 386,18	-	450,00
----------	----------	---	--------

Určenie množstva tepla na odobratú TÚV sa vypočíta nasledovne:

Počet pracovníkov je 2 osoby v dennej smene t.j. 3,24 MJ / zamestnanca.

Počet 250 dní

Podľa vzorca: $Q_c = i \times q \times d$ (MJ)

$$Q_c = 2 \times 3,24 \times 250 = 1\,620 \text{ MJ} = 1,62 \text{ GJ/rok} / 0,0036 = 450,00 \text{ kWh / rok}$$

kde: i – je počet osôb [-]

q – je vypočítaná predpokladaná spotreba tepla na prípravu TÚV podľa charakteru [MJ/osobu, charakter]

d – je počet dní [-]